

**Eintritt:** Das Museum ist **kostenlos**.  
Man muss keinen Eintritt zahlen.

**Öffnungs-Zeiten:** Dienstag bis Sonntag 10 – 18 Uhr

Das ist die **Adresse** vom Museum Zumstein-Haus:  
Residenzplatz 31  
87435 Kempten

Telefon-Nummer: 0831 2525 1790

Bei Fragen wenden Sie sich an uns.

Hier sind unsere **Kontakt-Daten:**

Telefon-Nummer: 0831 2525 7777

E-Mail Adresse: [museen@kempten.de](mailto:museen@kempten.de)

Internet-Seite: [www.kempten-museum.de](http://www.kempten-museum.de)

Das Museum ist **barriere-frei**.

**Barriere-frei** bedeutet: Menschen mit Einschränkungen können das Museum ohne Probleme besuchen.

Zum Beispiel:



- Für Menschen mit einer **Geh-Behinderung** gibt es:
- einen barriere-freien Eingang mit **Rampe**
  - einen **Aufzug** im gesamten Museum
  - **automatische Türen**
  - **kostenlose Roll-Stühle** zum Ausleihen



- Für Menschen mit einer **Hör-Behinderung** gibt es:
- Induktions-Schleifen im Bereich Info/Shop und im Atelier
  - In diesen Bereichen können Sie **Hör-Informationen** auf Ihr Hör-Gerät bekommen



- Für Menschen mit einer **Seh-Behinderung** gibt es:
- Texte, die man **gut lesen** kann
  - Bilder und Farben, die man **gut erkennen** kann
  - **Tast-Modelle** Die Tast-Modelle haben eine **Braille-Schrift** und **Pyramiden-Schrift**. Das sind besondere Schriften für Menschen, die nicht gut sehen können.
  - Stationen, an denen man etwas **hören, riechen** oder **fühlen** kann
  - Kostenlose Lese-Brillen zum Ausleihen



## Highlights

Highlight bedeutet: etwas ist ganz besonders.

In **jedem Raum** gibt es ein **Highlight**.

Folgen Sie bitte diesem Zeichen:

Dann können Sie alle **besonderen Dinge im Museum** finden.

Bitte folgen Sie diesem Pfad auch:

Wenn Sie wenig Zeit haben.



## Römer-Pfad

Wenn Sie sich für das **Alltags-Leben** aus der **Zeit der Römer** interessieren.

Dann folgen Sie bitte diesem Zeichen.

## Aktiv-Pfad

Hier können Sie: ausprobieren und mit-machen.

**Familie**

**Zumstein-Maus** zeigt Ihnen den Weg.



## Zumstein-Pfad

Sie wollen mehr über das Gebäude Zumstein-Haus erfahren? Und über die Bau-Kunst?

Dann folgen Sie bitte diesem Zeichen.



Im Museum gibt es **verschiedene Angebote**.

Zum Beispiel:

- Führungen durch das Museum
- Kurse
- Kinder-Geburtstage

Jeder kann ins Museum kommen.

Egal, wie alt man ist.

Egal, welches Wissen man hat.

Es gibt für jeden etwas im Museum.

Wenn Sie Fragen haben, melden Sie sich an der

Info im Museum. Die Mitarbeiter helfen gerne weiter.

Jeden **Sonntag** gibt es eine **kostenlose Führung** durch das Museum.

Die Führung ist immer um 14 Uhr am Sonntag. Es

gibt auch eine **kostenlose Theater-Führung**. Die Theater-Führung ist immer am **3. Samstag** im Monat.

An jedem **1. Donnerstag** im Monat gibt es einen **besonderen Abend** im Museum.

Der Abend heißt **Bewegter Donnerstag**.

Mehr Informationen gibt es auf der Internet-Seite vom Museum: [www.kempten-museum.de](http://www.kempten-museum.de)

Im Museum können auch Bürgerinnen und Bürger aus Kempten mit-gestalten. Wenn Sie Fragen dazu haben, helfen die Mitarbeiter im Museum gerne weiter.



Das Museum hat auch eine **App**. Die App heißt **MuseumStars**.

Man kann die App **kostenlos herunter-laden**.

Oder man kann sich ein **Tablet kostenlos ausleihen** im Museum.

Das Museum hat verschiedene Seiten im Internet.



Auf **Facebook** heißt das Museum: @kemptenkultur



Auf **Instagram** heißt das Museum: @kemptenmuseum



Auf **YouTube** heißt das Museum: Kempten Kultur



**Flyer in Leichter Sprache**

**KEMPTEN MUSEUM IM ZUMSTEINHAUS**

## Herzlich willkommen!

Schön, dass Sie da sind!

Im **Kempten-Museum Zumstein-Haus**.

Im Zumstein-Haus können Sie **viel erleben!**

Sie können **Kempten** besser kennen-lernen.

Sie können zum Beispiel etwas zur **Geschichte der Stadt Kempten** erfahren.

Denn Kempten ist eine **sehr alte Stadt**: 2000 Jahre alt!

Sie können im Museum auch **mit-machen**.

Und Sie sollen sich **wohl fühlen**.

In Kempten sagt man auch:

Das Zumstein-Haus ist das neue **Wohn-Zimmer** der Stadt!

### Besonderheiten in unserem Haus:

– Jeder Raum im Museum hat ein **eigenes Thema**.

Zum Beispiel: **Allgäuer Fest-Woche** oder **Verkehr**

– Jeder Raum hat eine **eigene Farbe**.

– **Mit-Mach-Stationen**

– **Medien-Stationen**

– **Hör-Stationen**

– Ein großes **Modell der Stadt Kempten** ist in 3D.

3D heißt 3-dimensional und bedeutet: das Modell sieht aus wie eine **kleine Version von Kempten**.

Dazu gibt es eine **Vorführung zum Hören und zum Sehen**.

– **Raum für Bürgerinnen und Bürger**: hier können vor allem Menschen aus Kempten mit-machen.

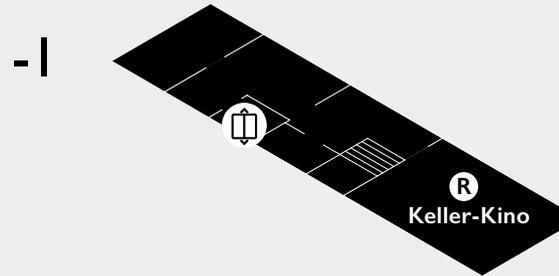
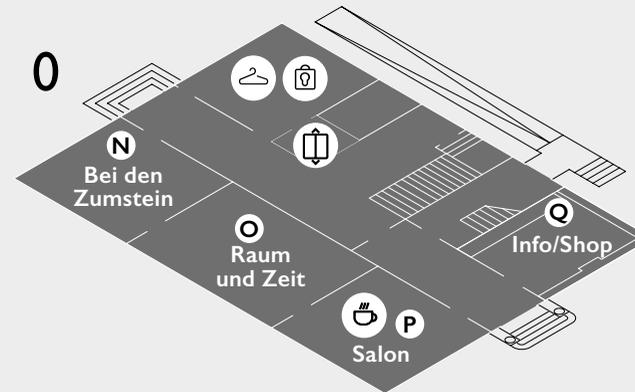
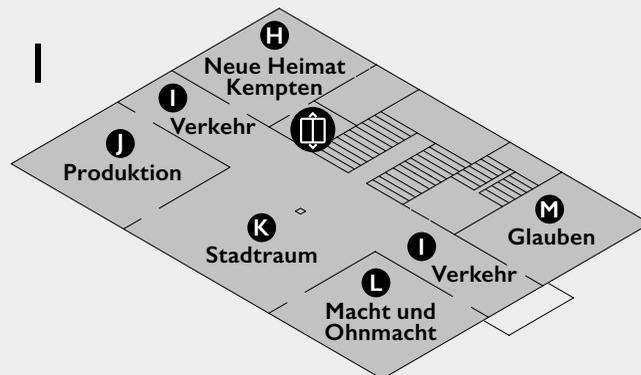
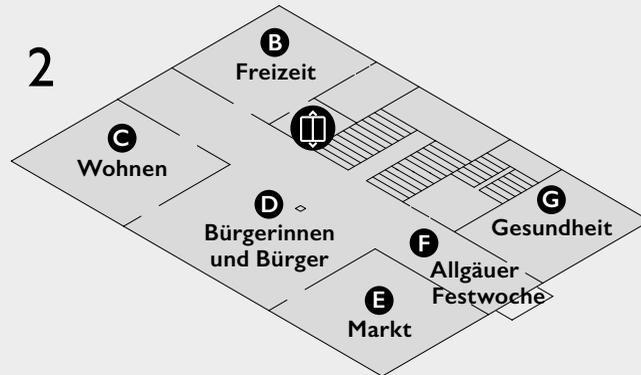
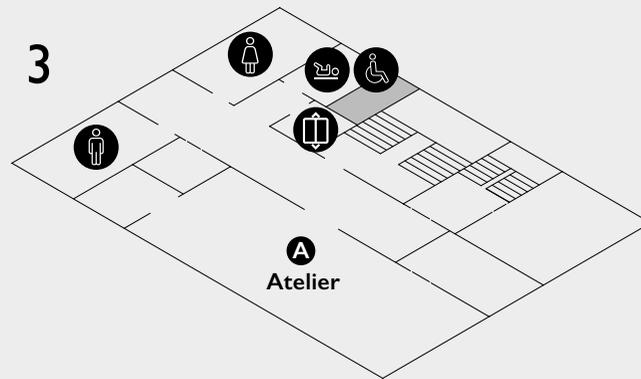
– **Ausstellungs-Stücke** aus der **Gegenwart und Vergangenheit**

Haben Sie besondere Interessen? Dann folgen Sie einem unserer **Pfade im Zumstein-Haus**.

*Dieser Flyer in Leichter Sprache wurde vom Zentrum Leichte Sprache Allgäu übersetzt.*



## Museumsplan und Themen



### Legende

	Aufzug		WC Damen
	Café		WC Herren
	Garderobe		WC barrierefrei
	Schließfächer		Wickelraum

- 3** **A** **Atelier** Das Atelier ist ein großer Raum für Veranstaltungen und Vorträge.
- 2** **B** **Freizeit** Hier werden unterschiedliche Freizeit-Orte aus den 1920er Jahren gezeigt.
- C** **Wohnen** Hier wird gezeigt, wie man im Mittel-Alder gewohnt hat.
- D** **Bürgerinnen und Bürger** Hier stellen Bürgerinnen und Bürger unterschiedliche Sachen aus.
- E** **Markt** Hier wird gezeigt, wie man mit Waren früher gehandelt hat.
- F** **Allgäuer Festwoche** Hier werden Plakate und Fotos von früheren Allgäuer Fest-Wochen gezeigt.
- G** **Gesundheit** Hier bekommt man Informationen, wie man früher mit Krankheiten umgegangen ist.
- 1** **H** **Neue Heimat Kempten** Hier werden Filme über Menschen gezeigt, die nach Kempten gezogen sind.
- I** **Verkehr** Hier wird gezeigt, welchen Verkehr es früher in Kempten gab.
- J** **Produktion** Hier wird gezeigt, welche Sachen früher in Kempten produziert worden sind.
- K** **Stadtraum** Hier kann man die Stadt Kempten in einem 3D-Modell anschauen. Man kann hier etwas hören und sehen über Kempten.
- L** **Macht und Ohnmacht** Hier wird gezeigt, wer früher über Kempten bestimmt hat.
- M** **Glauben** Hier gibt es Informationen zum Thema Reformations-Zeit und dem 30-jährigen Krieg. Es gibt auch einen Film zu Königin Hildegard.
- 0** **N** **Bei den Zumstein** Hier gibt es Informationen zur Familie Zumstein.
- O** **Raum und Zeit** Hier kann man die 100 wichtigsten Ereignisse in Kempten sehen. Es gibt auch eine begehbare Stadt-Karte.
- P** **Salon** Im Salon kann man Kaffee trinken und sich über wichtige Personen aus Kempten informieren.
- Q** **Info/Shop** Hier kann man sich informieren. Man kann verschiedene Sachen einkaufen: Getränke und Snacks.
- 1** **R** **Keller-Kino** Hier werden wechselnde Filme gezeigt.